

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 21 (1903)  
**Heft:** 390

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**

Schweiz: Jährlich Fr. 6.  
2<sup>tes</sup> Semester . . . 3.  
Ausland: Zuschlag des Porto.  
Es kann nur bei der Post  
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**

Suisse: un an . . . fr. 6.  
2<sup>e</sup> semestre . . . 3.  
Etranger: Plus frals de port  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: <b>Rudolf Mosse</b> , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszelle (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: <b>Rodolphe Mosse</b> , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

**Inhalt — Sommaire**

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Abhanden gekommene Wertmittel. — Titres disparus. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Genossenschaftsliquidation. — Offizielle und private Diskontsätze. — Aussenhandel Englands. — Baumwollmarkt. — Geschäftliche Lage in den Vereinigten Staaten von Amerika.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

**Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.**

**Konkursoröffnungen. — Ouvertures de faillites.**  
(B.-G. 231 u. 232.) (L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzuzeigen.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorkaufsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorkaufsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs en failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, sous droits réservés; faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

**Dichiarazioni di fallimenti.**  
(L. E. 231 e 232.)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso, sono invitati ad insinuare all'ufficio del fallimento, entro il termine previsto per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme col mezzo di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.), in originale o in copia autentica.

I debitori del fallito notificheranno i loro debiti entro il termine per le insinuazioni; in caso di omissione, saranno puniti a termine di legge.

Coloro che posseggono oggetti del fallito a titolo di pegno o per altro titolo, li metteranno a disposizione dell'ufficio del fallimento, entro il termine per le insinuazioni, senza pregiudizio dei loro diritti di prelazione. Non facendolo, incorreranno nelle pene previste dalla legge, e se l'omissione non fosse giustificata, anche nella perdita dei loro diritti di prelazione.

Alle adunanze dei creditori possono intervenire anche i condebitori e fidejessori del fallito, come pure gli obbligati in via di regresso.

**Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (1591/92<sup>1</sup>)**

Gemeinschuldnerin: Kommanditgesellschaft J. F. Castor & C<sup>ie</sup>, Bijouterie, am Limmatquai Nr. 72, in Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 3. Oktober 1903.

Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 17. Oktober 1903, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Zürich.

Eingabefrist: Bis 9. November 1903.

Gemeinschuldner: Castor, Jules Fernand, Bijoutier, von Besseges (Frankreich), wohnhaft am Limmatquai Nr. 72, in Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 29. September 1903.

Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 17. Oktober 1903, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Zürich.

Eingabefrist: 9. November 1903.

**Ct. del Ticino. Ufficio dei fallimenti di Lugano. (1613)**

Fallito: Anzani, Alfredo, conduttore della Birreria Conti, in Lugano.

Data della dichiarazione del fallimento: 8 ottobre 1903.

Prima adunanza dei creditori: 21 ottobre 1903, alle ore 3 pom., nell'ufficio di esecuzione e fallimenti, in Lugano.

Termine per le insinuazioni: 14 novembre 1903.

**Ct. de Neuchâtel. Office des faillites de La Chaux-de-Fonds. (1612)**

Failli: Study, Paul-Léon, horloger, domicilié à La Chaux-de-Fonds, Rue du 1<sup>er</sup> mars, n<sup>o</sup> 14.

Date de l'ouverture de la faillite: 2 octobre 1903.

Liquidation sommaire (Art. 231 L. P.).

Délai pour les productions: 3 novembre 1903.

**Kollokationsplan. — Etat de collocation.**  
(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (1614)**

Nachlass des Löwengard, Adolf, von Schöneberg-Berlin, wohnhaft gewesen zum Hotel Europ. Hof in Zürich.

Anfechtungsfrist: Bis 24. Oktober 1903 beim Einzelrichter des Bezirksgerichts Zürich durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel.

**Verteilungsliste und Schlussrechnung. — Tableau de distribution et compte final.**  
(B.-G. 263.) (L. P. 263.)

**Kt. Basel-Stadt. Konkurskreis Basel-Stadt. (1616)**

Die Verteilungsliste im Konkurs über die Firma F. Spinnler & Cie. in Liq. liegt beim Konkursamt Basel-Stadt zur Einsicht auf.

Die Konkursverwaltung:

Dr. Alfred Wieland, Advokat und Notar.

**Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.**

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

**Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (1618/20)**

Faillits:

Jensen, Hans, photographe, à Lausanne.

Adler, Isaac, confectons, à Lausanne.

Date de la clôture: 10 octobre 1903.

Serex-Berthod, G., épicerie, Lausanne.

Date de la clôture: 7 octobre 1903.

**Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (1621)**

Failli: Guigue fils, André, précédemment Boulevard James Fazy.

Date de la clôture: 14 octobre 1903.

**Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite.**

(B.-G. 195 n. 317.) (L. P. 195 et 317.)

**Kt. Appenzell A.-Rh. Konkursamt Hinterland in Herisau. (1611)**

Verlassenschaft des Steiger-Meyer, Jakob, sel., von Uetikon, in Herisau.

Datum der Konkurseröffnung: 30. Juli 1903.

Datum des Widerrufs: 7. Oktober 1903.

**Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.**

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

**Kt. Zürich. Konkursamt Riesbach in Zürich V. (1593<sup>1</sup>)**

**Für Fuhrhalter.**

Aus den Konkursen über Senn, Karl, und Witwe Senn, Marie, geb. Streuli, Fuhrhalterei, an der Gasstrasse, in Zürich V, werden Freitag, den 16. Oktober 1903 von morgens 9 Uhr an beim Hause der Kridaren gegen Bar versteigert:

- 2 Weinfuhrwagen à 4 und 1 Fass, 2 Luxuschlitten zwei- und einsp., 1 Break, 7 Bruggwagen, 1 einsp. neuer Federwagen, 3 Federwagen vier-, zwei- und einsp., 7 grosse Kohlenwagen, 12 Bienenwagen, 5 grosse Steinwagen, 4 Henkswagen, 1 viersp. Traggesschirrwagen, 1 Mühlewagen, 1 Kiste mit 2 kompl. Schlittengarnituren, 2 kompl. Chaisengeschirre, 4 kompl. Bündnergeschirre, 18 kompl. Pferdegeschirre, 2 Wagenleitern, ca. 2000 Kilo Heu, 2 grosse Futtertröge, 1 Partie Holz, 3 Tische, 2 Bänke, 14 Sessel, 1 Stockuhr, 1 Schwenkessel, 1 Partie Wirtschaftsgeschirr und verschiedenes anderes mehr.

**Kt. Zürich. Konkursamt Wiedikon in Zürich III. (1462<sup>1</sup>)**

Aus dem Konkurs des Kopp-Tanner, Jakob, Buchdruckereibesitzer, in Altstetten, werden Freitag, den 16. Oktober 1903, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant zum «Bellevue» des Herrn Alb. Knecht-Meier in Altstetten bei Zürich öffentlich versteigert:

- 1) Ein Wohnhaus und die elektr. Beleuchtungsanlage an der Bahnhofstrasse zu Altstetten, unter Nr. 99 für Fr. 23,000 assekuriert.
- 2) Ein Oekonomiegebäude und die elektr. Beleuchtungsanlage daselbst, unter Nr. 200 für Fr. 5,000 assekuriert.
- 3) Ein Druckereigebäude mit den Maschinenfundamenten, elektr. Beleuchtungsanlage, samt Batterie und Schaltbrett, und ein Dynamo, unter Nr. 405 für Fr. 16,800 assekuriert.

Flurbuch-Nr. 4177:

- 4) 38 Aren 11,30 m<sup>2</sup> Gebäudeplatz, Hofraum, Garten und Mattland, im «Saumacker» genannt, zu Altstetten.

Ferner an Maschinen: 2 Buchdruckschnellpressen, wovon eine mit Falzapparat, 1 Tigeldruckpresse, 1 eiserner Waschtisch, 1 kl. Akzidenzregal, 5 Regale mit Setzerkasten, 1 Fertisch, 1 Drahtheftmaschine, 1 Schneidmaschine.

Die Gantbedingungen liegen vom 6. Oktober 1903 an bei obgenannter Amtsstelle zur Einsicht auf.

**Kt. Basel-Land. Konkursamt Alesheim. (1617)**

Am Mittwoch, den 21. Oktober 1903, nachmittags von 2 Uhr an, werden in Neuwelt aus der Masse des J. Weltert & C<sup>ie</sup> versteigert werden:

- 1 Bördelmaschine, 1 Schnellbohrmaschine, 1 Horizontaltalbohrmaschine, 1 Gesimmsmaschine, 1 Poliermaschine, 1 grosse Blechschneidmaschine, 1 grosser und 1 kleiner Schleifstein, 1 Zementsteinpresse, 1 Ventilator, 1 Abkantmaschine, 1 Lochstanze, 1 kleine Schmirgelmaschine.

Sodann diverse Werkzeuge: Hämmer, Feilen, Richtplatten, Schrauben, Nieten etc. etc.

Die Objekte können am Vormittag des Ganttages, von halb 9 bis 12 Uhr, besichtigt und dabei auch aus freier Hand gekauft werden.

**Kt. Aargau. Konkursamt Brugg. (1622\*)**

Im Konkurs des Haldi, Jakob, Baumeister, von Romanshorn, in Brugg, kommen Montag, den 16. November 1903, nachmittags 2 Uhr, in der Wirtschaft zum «National» daselbst gegen Barzahlung folgende Liegenschaften zur ersten Steigerung:

- I. Ein Chalet, unter Nr. 500 des Brandkatasters versichert für Fr. 49,000, nebst 844 m<sup>2</sup> Hausplatz und Garten, Fr. 1400.  
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 45,000.
  - II. 1) Ein Oekonomiegebäude, Nr. 503, versichert für Fr. 4500. 2) Ein Maschinen- und Werkstattgebäude Nr. 435, versichert für Fr. 23,200. 3) Ein Werkstatt- und Magazingebäude Nr. 436, versichert für Fr. 2200. 4) Ein Ladenschopf Nr. 437, versichert für Fr. 1700. 5) Ein Fabrikgebäude Nr. 480, versichert für Fr. 9000, nebst 8296 m<sup>2</sup> Gebäude-, Zimmerplatz und Umgelände Fr. 14,000. Zu diesem Kaufe werden Maschinen und Werkzeuge für Zimmerleute, Schreiner, Drechsler, Schlosser und Maurer laut Verzeichnis als Zubehörden mitverkauft, Fr. 12,100.  
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 60,000.
  - III. Zirk 10,14 Aren Bauterrain im Freudenstein, unter Nr. 25 des Liegenschaftskatasters, Fr. 1350.  
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1000.
  - IV. Zirk 1 Hektare 10 Aren Wiesland und Kiesgrube im Roggenboden (Mäderacker), Fr. 2600.  
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 2000.
- Die Steigerungsbedingungen liegen auf dem Konkursamt Brugg zur Einsicht auf.

**Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.****Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat. (B.-G. 304.) (L. P. 304.)**

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Ct. de Vaud. Président du tribunal de Rolle. (1610)**  
Débiteur: Caillet, Charles, coiffeur et négociant, à Rolle.  
Jour, heure et lieu de l'audience: Jeudi, 22 octobre 1903, à 2 heures de l'après-midi, en salle du Tribunal au Château, à Rolle.

**Verlängerung der Nachlassstundung. — Prolongation du sursis concordataire. (B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)**

**Kt. Bern. Gerichtspräsident II von Bern. (1615)**  
Schuldner: Weil, Max, Tuchhandlung, Waisenhausplatz 4, in Bern.  
Datum der Bewilligung der Stundung: 12. Oktober 1903.  
Ablauf der Stundung: 12. November 1903.  
Der Sachwalter: Herdi, Betreibungs-Beamter.

**Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.**

(Dritte Publikation.)

Durch Urteil des Bezirksgerichts Unternehmthal vom 30. Mai 1901 werden die unbekannt Inhaber des Sparkassascheines Nr. 3398 der Ersparrnissanstalt Rheineck-Thal-Lutzenberg, von Fr. 50, vom 19. Mai 1900, lautend auf Elise Hartmann, Feldmoos, Thal, sowie der Lebensversicherungs-police Nr. 20891 der «Union-Assekuranz-Société London», lautend auf Jacob Gasser, Oekonom, Bariet, Thal, aufgefordert, dieselben innert der Frist von drei Jahren, a dato des Urteils, beim Präsidenten des Bezirksgerichts Unternehmthal vorzulegen, widrigenfalls dieselben nach Ablauf dieser Frist als kraftlos erklärt würden. (W. 87)

Thal, den 12. Oktober 1903.

Die Bezirksgerichtskanzlei Unternehmthal:  
Dr. jur. C. Roth.

Der allfällige Inhaber der Obligationen Nr. 33,112 und 33,113 auf die Schweizerische Volksbank im Betrage von je Fr. 1000, dat. d. 30. April 1895, verzinslich zu 3 1/2 %, wird hiemit aufgefordert, dieselben innert drei Jahren, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, in der Kanzlei des unterzeichneten Gerichtes vorzulegen, widrigenfalls dieselben als kraftlos erklärt würden. (W. 88\*)

Zürich, den 10. Oktober 1903.

Im Namen des Bezirksgerichtes, II. Abteilung,  
Der Gerichtsschreiber: Hofmann.

Par ordonnance du président du tribunal de la Sarine, à Fribourg, en date du 31 août 1903, sommation est faite au détenteur inconnu des titres suivants: Obligations 3 1/2 % du Canton de Fribourg de 1887, de fr. 500 nos 177, 178, 179, 181, 182, 231, 232; de fr. 1000 nos 5394 et 13200, sans feuilles de coupons, d'avoir à les produire au greffe du tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de trois ans, à partir de la première publication du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. Fribourg, le 31 août 1903. (W. 70\*)

Le greffier: M. Berset.

Par ordonnance de ce jour du président du tribunal de la Sarine à Fribourg, sommation est faite au détenteur inconnu du titre suivant: Obligation 3 1/2 % du Canton de Fribourg de 1887 de fr. 1000, No 12,477 avec feuilles de coupons, d'avoir à les produire au greffe du tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de trois ans, à partir de la première publication du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. Fribourg, le 13 octobre 1903. (W. 89\*)

Le Greffier: U. Berset.

**Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.****I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.**

Bern — Berne — Berna

Bureau Biel.

1903. 9. Oktober. Die Firma **V. Cornéo** in Biel (S. H. A. B. Nr. 167 vom 20. Mai 1899) ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.  
9. Oktober. Inhaber der Firma **E. Kummer-Lobsiger** in Biel ist **Emil Kummer-Lobsiger**, von Oberönz (Amt Wangen a. A.), in Biel. Natur des Geschäftes: Fabrikation von plaques de cadrans. Geschäftslokal: Untergasse 7.

9. Oktober. Inhaber der Firma **Francois Hauser** in Biel ist **Francois Hauser**, von Zurzach (Kt. Aargau) wohnhaft in Biel. Natur des Geschäftes: Mécanicien estampeur. Geschäftslokal: Freie Strasse 38.

10. Oktober. Die Firma **Bieler Kühlhaus- & Eiserezeugungs-Aktiengesellschaft** in Liquidation in Biel ist nach beendigter Liquidation erloschen.

10. Oktober. Die Genossenschaft unter der Firma **Pferdeversicherungs-Gesellschaft von Biel & Umgebung**, mit Sitz in Biel, hat in ihrer Generalversammlung vom 22. März und 7. Juni 1903 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Änderungen der im S. H. A. B. Nr. 105 vom 17. Juli 1883, Nr. 116, vom 31. Oktober 1888, Nr. 306 vom 14. Dezember 1895 publizierten Tatsachen getroffen. Ziffer 2. litt. a von § 17 lautet: «Die Pferde, welche für die Folgen von Kastration oder Geburt oder den Bergweidegang versichert werden sollen, entrichten eine Zuschlagstaxe zur Normalprämie von je 1 %». § 21 Ziffer 4 und 5 betreffend die Ausrichtung von Entschädigungen hat folgende neue Fassung: «4 40% des konstatierten Minderwertes für Pferde, die infolge eines eingetretenen organischen Fehlers in ihrer Diensttauglichkeit vermindert werden, ohne dass dadurch die Tötung nötig wird. Diese Pferde fallen dann ausser Versicherung. 5. Rückvergütung von 30% der für das betreffende Pferd einbezahlten Prämien, wenn dasselbe altershalber abgetan wird, ohne dass einer der obigen Fälle zutrifft (1—4). Diese Entschädigung wird indessen nur dann geleistet, wenn der betreffende Eigentümer seit Ende 1891 nicht mehr an Entschädigungen bezogen, als er in der gleichen Zeit an Prämien einbezahlt hat.» Im übrigen bleiben die publizierten Punkte unverändert.

Bureau de Porrentruy.

10 octobre. La société en nom collectif **Phelplin & Schwab**, à Porrentruy (F. o. s. du c. du 4 avril 1903, n° 139, page 554), est dissoute; la liquidation étant terminée, sa raison est radiée.

Schwyz — Schwyz — Svitto

1903. 10. Oktober. Die Firma **A. Böhni** in Goldau (S. H. A. B. Nr. 52 vom 25. Februar 1896, pag. 209) ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10. Oktober. Die Firma **Anton Ineichen** in Küssnacht (S. H. A. B. Nr. 66 vom 8. Mai 1883, pag. 527) ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Obwalden — Unterwalden-le-haut — Intervaldalto

1903. 9. Oktober. Inhaber der Firma **C. Odermatt, Schuhhandlung & Schuhmacherei**, in Engelberg, ist **Carl Odermatt**, von Dallenwil (Nidwalden), niedergelassen in Engelberg. Natur des Geschäftes: Schuhhandlung und Schuhmacherei.

9. Oktober. Inhaberin der Firma **Verena Britschgi-Röthlin**, z. Rose in Alpach ist **Witwe Verena Britschgi-Röthlin**, von und in Alpach. Natur des Geschäftes: Wirtschaft, Spezereibundung und Landwirtschaft.

9. Oktober. Inhaber der Firma **D. Toneatti, Unternehmer**, in Giswil, ist **Domenico Toneatti**, von Clauzetto, Provinz Udine (Italien), wohnhaft in Giswil. Natur des Geschäftes: Wildbach-Verbauungen.

9. Oktober. Inhaber der Firma **Louis von Wyl**, z. Adler in Kägiswil b. Sarnen ist **Louis von Wyl**, von und in Sarnen. Natur des Geschäftes: Wirtschaft und Spezereibundung.

Solothen — Soleure — Soletta

Bureau Stadt Solothen.

1903. 10. Oktober. Inhaber der Firma **Hans Seyer** in Solothen ist **Hans Seyer**, von Reiben (Kt. Bern), in Solothen. Natur des Geschäftes: Gasthofbetrieb. Geschäftslokal: Gasthof zum Löwen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1903. 9. Oktober. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Schweizerische Bremsengesellschaft System Fischer & Schneider** in Basel hat in den Generalversammlungen vom 20. und 28. August 1903 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderungen der im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 191 vom 16. Mai 1902, pag. 762 publizierten Tatsachen getroffen. Der Geschäftsbereich der Gesellschaft wird dahin erweitert, dass die Gesellschaft nicht nur das schweizerische Patent, sondern alle europäischen Patente für die von Jacob Fischer und Hermann Schneider erfundene Spiralfremse für um ihre Achse rotierende Maschinenteile erwirbt und verwertet. Das Gesellschaftskapital ist auf den Betrag von Fr. 521,000 erhöht worden, eingeteilt in 521 Aktien von je Fr. 1000 und zwar 40 Prioritätsaktien und 481 Stammaktien. Die Aktien lauten auf den Namen. Die weiteren Abänderungen der Statuten betreffen die im Handelsamtsblatt publizierten Tatsachen nicht. Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: **William Georg-Brun** und **Prof. Franz Xaver Peter** und damit deren Unterschriften als Präsident und Vizepräsident des Verwaltungsrates erloschen. Ferner ist **Emil Marti-Rösch** von der Stelle als Delegierter des Verwaltungsrates zurückgetreten und damit seine Zeichnungsberechtigung für die Gesellschaft erloschen. **Dr. Robert Marti** von und in Solothen ist als Vizepräsident des Verwaltungsrates gewählt worden und führt als solcher die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft. Das Geschäftsdomizil ist verlegt worden nach **St. Johannsvorstadt 42**.

9. Oktober. Die Firma **John Haskelson** in Basel (S. H. A. B. Nr. 58 vom 17. Februar 1900, pag. 235) ist infolge Konkurses des Inhabers von Amteswegen gestrichen worden.

10. Oktober. Die Firma **Kanderner Thonwarenfabrik Ernst Kammüller** in Kandern (Baden), Einzelfirma: Inhaber **Ernst Karl Kammüller**, von und in Kandern, eingetragen im Handelsregister des grossherzoglichen badischen Amtsgerichtes Lörrach, hat mit dem 1. Oktober 1903 in Basel unter derselben Benennung eine Zweigfabrik errichtet. Zur Vertretung ist ausser dem Firmainhaber noch der Prokuratör **Ernst Kammüller Sohn**, von und in Kandern, berechtigt. Natur des Geschäftes: Verkauf feuerfester Produkte. Geschäftslokal: Drahtzugstrasse 14.

10. Oktober. Inhaber der Firma **Carl Sallmann Verlag** in Basel ist **Carl Robert Sallmann**, von Amriswil (Thurgau), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Verlagsbuchhandlung. Geschäftslokal: Elisabethenstrasse 31.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1903. 5. Oktober. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma **Lendi & Cie.** in Chur (S. H. A. B. Nr. 319 vom 30. August 1902, pag. 1275) ist der unbeschränkt haftende Gesellschafter **Eligio Ceriani** in St. Gallen ausgetreten.

7. Oktober. Unter der Firma **Viehzeuggenossenschaft Tavetsch** hat sich, mit dem Sitze in Tavetsch, auf unbestimmte Zeitdauer eine Genossenschaft gebildet, welche bezweckt, durch Förderung der Rassenzucht die Viehzucht und Landwirtschaft zu verbessern und für die Mitglieder einträglicher zu gestalten. Die Statuten sind am 28. April 1903 festgestellt worden. Der gegenwärtige Eintritt in die Genossenschaft ist bedingt durch Unterzeichnung der Statuten und Entrichtung eines Eintrittsgeldes von Fr. 3. Spätere Eintrittsgesuche werden durch Beschluss der Generalversammlung erledigt. Der Austritt kann nur auf Schluss des Rechnungsjahres



nach vorausgegangener zweimonatlicher Kündigung erfolgen. Der jährliche Beitrag der Mitglieder beträgt Fr. 2. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der aus drei Mitgliedern bestehende Vorstand, die Rechnungsrevisoren und die Expertenkommission. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen der Präsident und der Aktuar kollektiv. Präsident ist Johann Andreas Berther, Aktuar ist Johann Anton Berther, Kassier ist Jacob Josef Cavagn, alle wohnhaft in Tavetsch.

9. Oktober. Der Verein unter dem Namen Kurverein Arosa in Arosa (S. H. A. B. Nr. 84 vom 27. März 1895, pag. 352; Nr. 145 vom 3. Juni 1895, pag. 602; Nr. 209 vom 24. Juli 1896, pag. 864; Nr. 199 vom 29. Juli 1897, pag. 817; Nr. 95 vom 25. März 1898, pag. 389; Nr. 230 vom 11. August 1898, pag. 961; Nr. 45 vom 11. Februar 1901, pag. 177) hat in seiner Generalversammlung vom 17. Februar 1903 den Vorstand neu bestellt; Präsident ist Luzius Brunold, Vizepräsident ist Peter Mettler, Aktuar ist J. Schmid, Postverwalter, alle in Arosa. In seiner Generalversammlung vom 14. März 1903 hat der Kurverein Arosa seine Statuten abgeändert. Darnach beträgt nun der Jahresbeitrag für ausserordentliche Mitglieder minimum Fr. 20, für ordentliche Mitglieder Fr. 35. Die übrigen im S. H. A. B. Nr. 84 vom 27. März 1895, pag. 352 publizierten Bestimmungen bleiben unverändert.

10. Oktober. Die Firma Aebli, Hüfnerwadel & Maternini in Bergün (S. H. A. B. Nr. 390 vom 21. November 1901, pag. 1558) hat den Sitz ihres Geschäftes nach Ennenda verlegt, die Firma ist in Bergün erloschen.

**Aargau — Argovie — Argovia**  
Bezirk Baden.

1903. 12. Oktober. Die Firma Isaac Rhein in Baden (S. H. A. B. 1898, pag. 1046) ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

**Tessin — Tessin — Ticino**  
Ufficio di Lugano.

Rettifica. Pubblicazione 5 ottobre 1903. Balconi Savina Veda, in Lugano (F. u. s. di c. del 9 ottobre 1903 n° 383, pag. 1530). La proprietaria della ditta nominata non è «vedova fu Desterio» ma hensi vedova fu Desiderio.

**Waadt — Vaud — Vaud**  
Bureau d'Aigle.

1903. 10. Oktober. La raison J. Amiguet, à Gryon (F. o. s. du c. du 13 mars 1883), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

10. Oktober. Le chef de la maison J. Amiguet fils, à Gryon, est Jules fils de Jules Amiguet, de Gryon, lieu de son domicile. Genre de commerce: Epicerie, mercerie et tabacs.

Bureau de Lausanne.

10. Oktober. La raison Frs Paccaud arch<sup>e</sup> entrep<sup>r</sup>, à Lausanne, Les mousquines (F. o. s. du c. du 15 janvier 1891), est radiée ensuite du décès de François Paccaud, chef de la maison.

10. Oktober. La raison F. Rudolf, à Lausanne, Café des chemins de fer (F. o. s. du c. du 9 octobre 1894), est radiée ensuite de remise de commerce.

10. Oktober. La raison Emile Stalder, à Lausanne, Café de la Comète (F. o. s. du c. du 5 juin 1899), est radiée ensuite de remise de commerce.

Bureau d'Yverdon.

10. Oktober. La raison Fr. Stehli, à Yverdon (F. o. s. du c. du 6 décembre 1899, page 1515, et 31 décembre 1901, page 1734), est radiée pour cause de départ.

**Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1903. 9. Oktober. La raison Frieda Rudolf, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 29 juin 1896, n° 179, et 9 juillet 1898, n° 200), est éteinte ensuite de renonciation de la titulaire.

9. Oktober. Le chef de la maison Jules Favre, Hôtel National, à La Chaux-de-Fonds, est Jules Favre, de Boudry, domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce. Café-restaurant, hôtel. Bureaux: 29 Rue Daniel Jean Richard.

Bureau de Neuchâtel.

9. Oktober. La raison Arnold Heer, (F. o. s. du c. du 7 octobre 1902, n° 353, page 1430), est radiée ensuite de décès du titulaire.

9. Oktober. Edmond Küffer, de Neuchâtel, et William Scott, de Forest Gate (Angleterre), tous deux domiciliés à Neuchâtel, ont constitué à Neuchâtel sous la raison sociale Küffer et Scott une société en nom collectif commencée le 25 septembre 1903. Genre de commerce: Maison de blanc. Bureaux et magasins: Place Noma Droz.

9. Oktober. La raison Antenen et Bonhôte, à Neuchâtel (F. o. s. du c. 1895, page 175), est radiée ensuite du décès de l'un de ses membres, Otto Antenen, décédé le 24 juillet 1903. L'actif et le passif en sont repris dès le 1<sup>er</sup> octobre 1903 par la maison «Bonhôte et C<sup>ie</sup>», au même lieu.

Paul-Jules Bonhôte, de Pesoux et de Neuchâtel, et Charles-François Bonhôte, son père, domiciliés le premier à Neuchâtel et le second à Pesoux, ont constitué à Neuchâtel, sous la raison Bonhôte et C<sup>ie</sup> une société en commandite ayant commencé le 1<sup>er</sup> octobre 1903. Paul-Jules Bonhôte en est le seul associé indéfiniment responsable, et Charles-François Bonhôte l'associé commanditaire pour une commandite de deux cent mille francs. Genre de commerce: Opérations de banque. Bureaux: Rue de l'Orangerie, 3, à Neuchâtel. La maison «Bonhôte et C<sup>ie</sup>» succède à la maison «Antenen et Bonhôte» dissoute, dont elle reprend l'actif et le passif.

**Genf — Genève — Ginevra**

1903. 9. Oktober. La raison Maurice Pittet, «Café-Brasserie de la Confédération», à Genève (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> mai 1903, page 702), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

9. Oktober. Dans son assemblée générale du 29 septembre 1903, la société anonyme dite Société Immobilière du Boulevard (Lettre A), ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 14 août 1901, page 1141), a nommé membre du conseil d'administration Jean-Frédéric Ziegler, entrepreneur de charpente, à Plainpalais, en remplacement de G. Della-Corte, décédé.

9. Oktober. La commandite de fr. 60,000, inscrite au nom de Mme. Vve Caroline Bonna, née Terrisse, dans la société en commandite Bonna et Co, banquiers, à Genève (F. o. s. du c. du 6 mai 1897, page 522), est radiée par suite du décès de la titulaire, survenue le 26 mai 1903. Par contre, le fils de la précédente, Auguste-Eugène Bonna, de Genève, y domicilié, est entré dans la société, dès la susdite date, comme associé-commanditaire pour une somme de franc vingt-cinq mille (fr. 25,000).

**Genossenschaftsliquidation.**

Die Liquidatoren des Allgemeinen Konsumvereins Aarau fordern hiemit die Gläubiger der genannten Genossenschaft gemäss Art. 712 des schweizerischen Obligationenrechtes auf, ihre Ansprüche durch schriftliche Anmeldung unter Beilage allfälliger Rechtstitel bis 31. Oktober nächsthin beim Unterzeichneten geltend zu machen. (V. 40<sup>3</sup>)

Aarau, den 5. Oktober 1903.

Der Präsident der Liquidationskommission:  
**Müller**, Obergerichtskanzlist.

**Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle**  
**Offizielle und private Diskontosätze.**

Mitgeteilt von der Kantonalbank Bern.

(Der Privat- resp. Marktsatz ist der Nehmersatz erster Banken für langfristige Accepte.)

1903	Schweiz		Belgien		Deutschland		Holland		Mailand		London		Paris		Wien		St. Petersburg		New-York	
	Offiz. Satz	Privat-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Privat-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz	Offiz. Satz	Markt-Satz		
3. Oktober	4	3 3/4 - 3/4	4	3 3/4	4	3 1/4	3 1/2	3 7/10	5	4 1/4	4	3 1/2 - 1/10	3	2 1/2	3 1/2	3 1/2	3 1/2	4 1/2	5 - 5 1/2	2 1/2
10. "	4	3 3/4 - 3/4	4	3 1/4	4	3 1/4	3 1/2	3 3/4	5	4 1/4	4	3 1/2 - 11/10	3	2 1/4	3 1/2	3 1/2	3 1/2	4 1/2	5 - 5 1/2	2 1/4

\* Für dreimonatliche Papiere.

**Aussenhandel Englands.**

September

	Einfuhr			Ausfuhr		
	Wert <sup>1)</sup>	Zu- oder Abnahme	%	Wert <sup>2)</sup>	Zu- oder Abnahme	%
Nahrungs- und Genussmittel	21,863,454	+ 2,583,375	= 13,1	1,673,216	- 78,035	= 4,4
Rohtstoffe	11,876,410	+ 845,305	= 7,7	2,978,337	+ 35,434	= 1,2
Fabrikate	11,579,769	+ 342,666	= 3,0	18,281,627	+ 501,068	= 2,7
Andere Artikel	141,551	- 34,653	= 19,6	382,571	+ 63,319	= 19,8
Total	45,451,184	+ 3,686,693	= 8,9	23,315,751	+ 480,350	= 2,0
Wiederausfuhr				4,981,573	+ 184,898	= 3,8
				28,297,324	- 295,452	= 1,0

<sup>1)</sup> Inkl. Speesen, Versicherung und Fracht (cif).

<sup>2)</sup> Frei an Bord (fob).

**Verschiedenes — Divers.**

**Baumwollmarkt** Die Herren Scheffer & Drascher in Hamburg berichten unter dem 10. Oktober: Der letzte Monatsbericht des Agrikultural-Bureaus über den Stand der Baumwolle in den Vereinigten Staaten vergleicht sich mit den Vorjahren:

	1903	1902	1901
Erntestand 1. Juni	% 74,1	95,1	81,5
" 1. September	% 81,2	64	71,4
" 1. Oktober	% 65,1	53,8	61,4
Anbaufläche	Acres 28,907,000	27,870,000	27,950,000

Heutiger Preis für Oktober- 52, für Dezember-Lieferung 48 Pf.

Die Erfahrung, dass der tatsächliche Eintritt eines bestimmten vorausgesehenen Ereignisses gerade das Gegenteil dessen bewirkt, was logischerweise eintreten müsste, ist wieder einmal bestätigt worden, indem der schlechte Erntestandsbericht einen Preisrückgang nach sich gezogen hat,

weil die niedrige offizielle Schätzungsziffer vorher bereits überdiskontiert worden war. In der Erwartung, dass der Bureaubericht ungünstig sein werde, waren vor dessen Erscheinen spekulative Käufe in grösserem Umfange vorgenommen worden, und die Veröffentlichung des Berichtes brachte nun ein reichliches Realisationsangebot an den Markt, das um so mehr auf die Preise drückte, als die amerikanische Grosspekulation gleichzeitig mit starken Blankoabgaben vorging. Die Baissiers scheinen besonders darauf zu rechnen, dass in diesem Jahre die Zufuhren seitens der Pflanzler in rascherem Tempo erfolgen müssen, weil die letzteren wegen der gespannten Finanzverhältnisse in den Vereinigten Staaten keine Vorschüsse erhalten können und sich daher durch den Verkauf ihrer Baumwolle Geld schaffen müssen; ausserdem glaubt man, dass auch der lukrative Preis die Pflanzler dazu reizt, möglichst viel von ihrer Produktion loszuschlagen. Wenn aber die Zufuhren die Aufnahmefähigkeit des Marktes übersteigen, wird ein weiterer Rückgang der Preise eintreten müssen, welche im Vergleich zu früheren Jahren noch immer sehr hoch erscheinen. Gerade dieser hohe Preisstand hat den Markt auch unempfindlich gemacht für die schlechteren Ernteschilderungen, welche jetzt von allen Seiten einlaufen.

Aber wenn sich die Ernteaussichten noch fernerhin ungünstiger gestalten sollten, so kann die Stimmung am Markte leicht wieder umschlagen und ein Anziehen der Preise würde beschleunigt werden durch das vorhandene bedeutende Decouvert, sowie durch den Bedarf, den der von Reserven entlastete Konsum zu decken hat. Die Meinung, dass der Markt wieder in steigende Richtung geraten könnte, findet in letzter Zeit zahlreichere Anhänger, und es bildet sich eine starke Haussepartei. Bei diesen im Markte vorhandenen Gegensätzen wird uns die nächste Zukunft, aller Voraussicht nach, erregten Verkehr und grössere Preisschwankungen bringen.

Da sich seit mehreren aufeinanderfolgenden Jahren die Baumwoll-erzeugung Nordamerikas als kaum zulänglich erwiesen hat, so wird mit zunehmendem Elfer nach neuen Produktionsgebieten Ausschau gehalten.



An der Suche beteiligten sich die Vereinigten Staaten selbst, wie aus einem Bericht hervorgeht, der von einem Organ des Ackerbaudepartements in Washington über die Chancen der Baumwollproduktion auf Kuba erstattet wurde. Als das beste Baumwoll-Land wird jenes der Provinz Pinar del Rio bezeichnet. Es heisst darüber: «Der Boden ist für die Kultur von Sea-Island-Baumwolle vorzüglich geeignet, da er aus sandigem Lehm besteht, sehr gut bewässert und günstig gelegen ist. Baumwolle würde wild in den Wäldern angetroffen, reich in der Blüte und daneben volle von offenen und auch reifenden Kapseln. Die Pflanzen waren zwischen einem und fünf Jahren alt, selbst die jüngeren tragen bereits Blüten und Früchte, und das im Dezember, sodass eine weit grössere Ertragsfähigkeit während des Sommers anzunehmen ist. Diese kann durch keinerlei Frostgefahr in Frage gestellt werden, auch tritt streng genommen gar keine Pause in der Erntemöglichkeit ein. Fünfhundert reife Kapseln per Staude für das erste Jahr sind eine konservative Einschätzung, wobei nach dem Drillen jede weitere Ernte eine Steigerung bringt. Das würde ein Resultat von etwa 4 Pfund Baumwollsaamen per Staude oder 3000 Pfund per Acre für das erste Jahr bedeuten, die mindestens zwei Ballen zu 500 Pfund Baumwolle ergeben.» Der Gewährsmann glaubt, dass nach jeder Richtung hin die Bedingungen für eine Baumwollkultur in Kuba weit günstiger sind als in den Baumwollterritorien der Vereinigten Staaten, woselbst nur ein Ertrag von zirka 200 Pfund per Acre zu erzielen ist.

Gleichzeitig liegen Berichte vor, dass die im Frühjahr in Angriff genommenen grösseren Versuchskulturen vorzügliche Resultate ergeben haben. Bei der Billigkeit des Landes und dem Umstande, dass direkte Schiffsverbindung zwischen Kuba und Deutschland besteht, macht die Hamburgische Börsen-Halle das deutsche Kapital auf die grossen Aussichten aufmerksam, die mit verhältnismässig kleinen Mitteln sich bei der Anlage von Baumwollpflanzungen auf Kuba ergeben.

— Geschäftliche Lage in den Vereinigten Staaten von Amerika. Die «New Yorker Handelszeitung» schreibt in ihrer Wochenschau vom 3. Oktober: Die beiden Hauptvorkommnisse der jüngsten Zeit, vom geschäftlichen Standpunkte, sind die Wiederaufnahme der Getreide-Ausfuhr und Verein-

barungen behufs Beschränkung der Roheisen-Produktion. Die Transaktionen in Export-Getreide waren seit Monaten nichts so umfangreich, wie in jüngster Zeit, und es scheint kaum einem Zweifel zu unterliegen, dass es sich dabei um den Beginn eines grossen Ausfuhrgeschäftes in Brotstoffen handelt.

Die misslichen Verhältnisse, welche eine 20% Reduktion der Roheisen-Erzeugung veranlassen, bestehen schon seit einiger Zeit. In nicht wenigen Fällen ist die Produktions-Beschränkung von Lohnreduktionen begleitet. Dass im Laufe dieses Monats von Bahn-, Industrie-, Minen- und sonstigen Gesellschaften an Zinsen und Dividenden \$ 85,000,000 und damit um \$ 4,000,000 mehr zur Verteilung gelangen, als vor einem Jahre, ist gewiss kein Anzeichen für Darmniederlage des Verkehrs, der industriellen oder der geschäftlichen Verhältnisse.

Das Vertrauen auf eine gute Zukunft gründet sich nicht zum mindesten auf die diesjährige reiche Ernte. Auf Grund früherer Erfahrungen und des amtlichen Berichts von Anfang ds. Mts. schätzt man den Wert des diesjährigen Ernteertrages in Weizen, Mais, Hafer, Gerste, Heu und Kartoffeln auf zusammen \$ 2,635,000,000, was den Wert der vorjährigen Ernte um \$ 355,000,000 übersteigen und der Ackerbau-Industrie Fortdauer prosperierender Verhältnisse garantieren würde. Engros- wie Detail-Transaktionen sind in den meisten Warenbranchen sehr umfangreich und die Kaufkraft des Publikums ist andauernd eine grosse. Die Warenbewegung stellt an die Transport-Fazilitäten hohe Ansprüche, die Bahneinnahmen lassen stetige Zunahmen ersehen, und auch das Inkasso ist befriedigend.

Der Versuch der Chicagoer Firma Swift & Co., den Schmalzmarkt zu «cornern», hat einen Fehlschlag erlebt. In drygoods herrscht z. Zt. grösste Aktivität im Detailhandel und in den grossen Waren-Bazars ist das Herbstgeschäft im vollen Gange. Die Wiederaufnahme des Betriebes seitens zahlreicher Baumwollfabriken hat die Befürchtung einer bevorstehenden Not in gewissen Baumwollwaren beseitigt. Die Schuhwaren-Fabrikation ist von allen Industrien am besten beschäftigt, doch auch die Stahlindustrie ist mit genügend Ordres versehen, um die meisten Werke bis in das nächste Jahr in Tätigkeit zu erhalten.

Annoncen-Pacht:  
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:  
Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

## Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik WINTERTHUR.

Die Tit. Aktionäre werden hiermit zu der statutengemässen **ordentlichen Generalversammlung** auf

**Samstag, den 17. Oktober 1903, vorm. 10 Uhr,**  
im Saale des Wohlfahrtshauses des Etablissements  
eingeladen.

Die zur Verhandlung kommenden Geschäfte sind:

- 1) Vorlage des Geschäftsberichtes und der Rechnung pro 1902/1903.
- 2) Beschlussfassung über die Verwendung des Reinertrages.
- 3) Erneuerungswahl von drei Mitgliedern des Verwaltungsrates.
- 4) Wahl der Rechnungsrevisoren für das Geschäftsjahr 1903/1904 und Festsetzung des Honorars für die bisherigen Funktionäre.

Stimmkarten können vom 7. bis 16. Oktober gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden:

In Winterthur an unserer Kasse und bei der Bank in Winterthur.  
In Zürich bei der Schweizerischen Kreditanstalt.

Rechnung und Bilanz, sowie der Revisionsbericht liegen in dem Bureau des Etablissements vom 6. Oktober an zur Einsicht der Aktionäre bereit. Dasselbst, wie an den oben bezeichneten Stellen, können vom 1. Oktober an auch die gedruckten Geschäftsberichte bezogen werden.

Winterthur, den 8. September 1903.

Namens des Verwaltungsrates,  
Der Präsident:

(1969) **Eduard Locher-Freuler.**

## Schläpfer, Blankart & Cie., 12 Neuenhofstrasse, Zürich. Bankgeschäft.

Ausführung von Börsenaufträgen im In- und Auslande. [1915]

- Vermittlung von Kapitalanlagen.
- Eröffnung laufender Rechnungen.
- Vorschüsse gegen Hinterlage couranter Wertpapiere.
- Diskonto von in- und ausländischen Wechseln.

Messieurs les actionnaires de la

## Société immobilière du Mont Pèlerin

sont convoqués en assemblée générale pour lundi, 26 octobre 1903, à 8 heures du soir, au Cercle du Léman. (2052)

Ordre du jour:

- 1° Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée générale.
- 2° Ratification et autorisation de vente d'immeubles et de mobilier.
- 3° Propositions individuelles.

Au nom du conseil d'administration,

Le secrétaire:

**L. Arragon.**

## Appenzeller Strassenbahngesellschaft.

Die Aktionäre der Appenzeller Strassenbahngesellschaft werden hiermit eingeladen, auf die zum Ausbau der Linie von Gais nach Appenzel gezeichneten Aktien die zweite Einzahlung mit 20% = Fr. 100.— per Aktie bis spätestens den 31. Oktober 1903 bei der St. Galler Handelsbank oder beim Betriebsbureau in Teufen zu leisten. Bei den Einzahlungen sind die Interims-Scheine behufs Quittierung einzureichen.

Ueber die Folgen verspäteter Einzahlungen wird auf die Bestimmungen von Art. 9 der Gesellschaftsstatuten verwiesen, wonach ein Verzugszins von 5% pro Jahr erhoben werden müsste.

Teufen, den 13. Oktober 1903.

Für den Verwaltungsrat,

(2057)

Der Präsident:

**J. Zuberbühler.**

Inserate für das «Schweizerische Handelsamtsblatt» sind ausschliesslich zu adressieren an **Rudolf Mosse in Zürich, Bern, Basel, St. Gallen, Schaffhausen etc.**



Holzrolladen aller Systeme, (1877.)  
Rolljalousten Patent 5108.



Junger, verheir. Mann mit **akad. Bildung**, sprachkundig, sucht passende Stellung per Anfang November. (2054)  
Offerten unter Chiffre Z D 8304 an Rudolf Mosse, Zürich.

## Kommanditär.

Eine in der Zentralschweiz seit Jahren bestehende Fabrik der Lebensmittelbranche, welche bedeutend erweitert u. heute den technischen Anforderungen der Neuzeit entspricht, sucht zwecks Vergrösserung des Absatzgebietes einen

**Kommanditär mit Fr. 100,000**

Einlage gegen hypothekar. Sicherstellung und Gewinnanteil.  
Gefl. Offerten von Selbstreflektanten unter Z 8425 an (2056)  
Rudolf Mosse, Zürich.

Zu verkaufen.

## Werkzeugmaschinen:

- 1 Handhebel-Fräsmaschine.
  - 1 Revolvermaschine mit 16 mm Spindelbohrung.
  - 1 Gewindeschleifmaschine.
  - 1 Werkzeugschleifmaschine.
  - 1 Doppelschmirlschleifmaschine.
- Diverse Drehbänke.  
Sämtliche Maschinen vorzüglich erhalten, Preise billigst. (2055)  
Offerten sub Chiffre Z U 8420 an die Annoncen-Expedition  
**Rudolf Mosse, Zürich.**